



# Совет Безопасности

Distr.  
GENERAL

S/1996/430  
13 June 1996  
RUSSIAN  
ORIGINAL: ENGLISH

## Проект резолюции

Совет Безопасности,

ссылаясь на все свои соответствующие резолюции и заявления своего Председателя,

рассмотрев доклад Генерального секретаря от 7 июня 1996 года (S/1996/412),

вновь подтверждая свою приверженность суверенитету и территориальной целостности Республики Таджикистан и неприкосновенности ее границ,

выражая свою глубокую озабоченность серьезным ухудшением положения в Таджикистане и подчеркивая настоятельную необходимость того, чтобы таджикские стороны искренне и добросовестно выполняли взятые на себя обязательства,

напоминая о взятых сторонами обязательствах урегулировать конфликт и достичь национального примирения в стране исключительно мирными, политическими средствами на основе взаимных уступок и компромиссов и подчеркивая недопустимость каких-либо враждебных действий в Таджикистане и на таджикско-афганской границе,

особо отмечая необходимость скорейшего возобновления переговоров между правительством Таджикистана и Объединенной таджикской оппозицией (ОТО), выражая надежду на то, что в кратчайшие сроки будет достигнут существенный прогресс в деле политического урегулирования конфликта, и поддерживая усилия Генерального секретаря и его Специального представителя в этом направлении,

подчеркивая, что главная ответственность за урегулирование их разногласий лежит на самих таджикских сторонах и что международная помощь, предусмотренная в настоящей резолюции, должна быть увязана с процессом национального примирения и развития демократии,

выражая свое удовлетворение по поводу регулярных контактов между Миссией наблюдателей Организации Объединенных Наций в Таджикистане (МНООНТ) и Коллективными миротворческими силами Содружества Независимых Государств, российскими пограничными войсками и Миссией Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе в Таджикистане,

96-14869.R 140696 140696

/ . . .

1. выражает свою признательность за доклад Генерального секретаря от 7 июня 1995 года;

2. призывает стороны немедленно прекратить боевые действия и в полной мере выполнять Тегеранское соглашение (S/1994/1102, приложение 1) и все другие взятые ими обязательства и самым настоятельным образом призывает их продлить соглашение о прекращении огня на весь срок проведения межтаджикских переговоров;

3. постановляет продлить мандат МНООНТ до 15 декабря 1996 года при условии, что Тегеранское соглашение остается в силе и что стороны продемонстрируют свою приверженность эффективному прекращению огня, национальному примирению и развитию демократии, и постановляет далее, что этот мандат будет продолжать действовать до тех пор, пока Генеральный секретарь не сообщит Совету о том, что эти условия не выполняются;

4. заявляет о своем намерении вновь рассмотреть вопрос о будущем обязательств Организации Объединенных Наций в Таджикистане в том случае, если в течение периода действия мандата перспективы развития мирного процесса не улучшатся;

5. призывает стороны в полной мере сотрудничать со Специальным представителем Генерального секретаря и без промедления возобновить раунд межтаджикских переговоров в целях достижения всеобъемлющего политического урегулирования конфликта при содействии стран и региональных организаций, действующих в качестве наблюдателей на межтаджикских переговорах;

6. призывает стороны в полной мере сотрудничать с МНООНТ и обеспечивать безопасность персонала Организации Объединенных Наций и других международных организаций, а также призывает их, и в частности правительство Таджикистана, снять все ограничения на свободу передвижения персонала МНООНТ;

7. призывает также стороны без промедления возобновить деятельность Совместной комиссии и в этой связи призывает таджикскую оппозицию в духе доброй воли принять гарантии безопасности, предложенные ей правительством Таджикистана;

8. призывает афганские власти и ОТО достичь окончательной договоренности, которая обеспечила бы возможность создать дополнительный пункт связи в Таликане;

9. настоятельно призывает таджикские стороны в полной мере сотрудничать с Международным комитетом Красного Креста в целях содействия обмену пленными и задержанными между двумя сторонами;

10. просит Генерального секретаря продолжать представлять Совету каждые три месяца доклады о ходе осуществления Тегеранского соглашения, прогрессе в деле достижения всеобъемлющего политического урегулирования конфликта и деятельности МНООНТ;

11. выражает свою глубокую озабоченность по поводу ухудшения гуманитарной ситуации, которую обострили недавние стихийные бедствия, и настоятельно призывает государства-члены и других, кого это касается, оперативно и щедро поддержать усилия Организации Объединенных Наций и других международных организаций по оказанию чрезвычайной гуманитарной помощи;

12. призывает государства вносить взносы в фонд добровольных взносов, учрежденный Генеральным секретарем в соответствии с резолюцией 968 (1994), в частности в ожидании возобновления работы Совместной комиссии;

13. постановляет продолжать активно заниматься этим вопросом.

S/1996/430

Russian

Page 3

-----